



# K-17245T 爱卡尔时尚脸盆 **AQUARELLE VESSEL**

## 釉面陶瓷台上式脸盆 ABOVE-THE-COUNTER VITREOUS CHINA LAVATORY **CUT-OUT TEMPLATE / INSTALLATION INSTRUCTION**

# 安装之前 装需要的说明进行。 内, 到安装时才取用。 将此说明书交用户留存。 所需工具及材料 (不随货供应) 密封胶 • 安装模板(已提供) 安全眼罩 炭笔 剪刀 卷尺 孔锯 • 匙孔锯或军刀状锯 螺丝刀 安装台面 将模板放在台面上。 出水嘴间留有足够的距离。 墙之间 推荐使用科勒维芙龙头 K-8855T-CP/K-8856T-CP 安装说明书,并用一软性铅笔标出要安装水龙头的孔的位置。 用一软性铅笔在台面上沿模板画 仔细地沿软性铅笔切割开口。 及安放。 暂将脸盆放入台面切口的位置。能 检查脸盆、水龙头及防溅水板或后 墙之间的间距是否适当。

• 台上式脸盆可使用此说明书。请遵照适合您安 • Use these instructions for above-counter 龙头靠墙安装或台上式安装。建议您采用靠墙 • 安装之前,先开启新脸盆的包装,并小心检查 • Prior to installation, unpack the new lavatory 新的脸盆是否有损坏, 再将脸盆放回包装盒 • 本说明书所含一切资料,均以印刷时所有的最 • All information in these instructions is based 新产品为准。科勒公司保留随时更改产品特 性,包装或供应情况的权利,恕不另行通知。 availability at any time without notice. • 此说明书包括重要的护理,清洁及保修资料请 • These instructions contain import care, 科勒洗脸盆是根据美国标准制造的、与美式洗
Kohler lavatory is made according to 脸盆配件相配。其它洗脸盆配件可能与之不相 • 电钻(直径为13mm的钻锥或更大的钻锥) Screwdriver 安装靠墙式水龙头: 保证出水嘴悬 于脸盆池上有足够的距离。需要出 水嘴的最小长度资料,可参阅尺寸 时,要如下列提示一样,特别注意 出水嘴与把手的配合间隙。利用模 \_\_\_\_\_\_ 板将水龙头出水嘴孔中心线放在台 板上。建议此中心线在脸盆边缘与 检查防溅水板或后墙、水龙头出水 嘴与把手之间是否有足够的间隙。 我们建议至少留 58mm 的间隙, • 安好的脸盆与水龙头出水嘴之 • 水龙头出水嘴与防溅水板或后 注意: 在中国一般不会单独安装防 溅水板, 安装台盆的后墙即为"防 需要了解所需间隙,请参阅水龙头

小心: 提防身体受伤或损坏产品。大型脸盆相当重,须请人帮忙一起搬动

看见"Kohler"字样。此字样应位 于脸盆池内侧, 靠近盆池、接近水

依照附在排水装置中的说明书,将 排水装置安在脸盆上。安装排水装 置时, 请使用足够的清澈型密封硅

## **BEFORE YOU BEGIN**

apply to your installation. • 根据您所需的安装地及安装风格,你可选择说 • You can choose between a wall-mount or

 Sealant Template (supplied) Safety glasses Pencil Scissors Tape Measure

 Hole Saw Keyhole saw or saber saw Dill (1/2" dia. Drill bit, or larger)

将脸盆从台面切口处移开并将其放 入起保护作用的纸箱中。不可将脸 盆竖立放置或将排水一侧放在地

钻好水龙头口。

依照制造商的说明书, 将水龙头安 在台面上。

installation. Please follow the instructions that countertop faucet installation, depending upon the setting and styling you desire. We

recommended a wall-mount faucet. 抹布擦干。 and carefully inspect it for damage. Return the lavatory to its protective carton until you are ready to install it.

upon the latest product information available at the time of publication. Kohler China reserves the right to make changes in product characteristics, packaging, or

> cleaning, and warranty information please leave these instructions for the consumer. American National Standard that it can match the American lavatory fittings . Any other lavatory fittings may not fit for kohler lavatory.

#### TOOLS AND MATERIALS REQUIRED (NOT SUPPLIED)

## COUNTERTOP

**INSTALLATIONS** Position the template on the For Wall-mount faucets: Be sure to provide sufficient spout overhang into the lavatory basin.

> See the roughing-in notes for minimum spout length information. For Countertop Faucets: Pay special attention to the spout and the faucet, as noted below. Use the template to locate the faucet spout hole centerline on the countertop. This centerline is recommended to provide adequate clearance between the

> > edge of the lavatory and the Check for adequate clearance between the backsplash or wall faucet spout and handles, and lavatory. We recommend clearance of at least 58mm

 The installed lavatory and the faucet spout.

 The faucet spout and the backsplash or wall. Recommend Kohler Wave faucet: K-8855T-CP/K-8856T-CP NOTE: In china installation will not have separate backsplash. The back wall is the "backsplash". Refer to the faucet installation instructions for required clearance, and mark the preferred faucet hole locations using a soft lead

Trace the template on the countertop using a soft lead

Cut out the opening by carefully following the pencil line. CAUTION: Risk of personal injury or product damage. Large lavatories are very heavy. Get help lifting the lavatory into place. Temporarily position the lavatory in the countertop cutout so the "Kohler" logo is visible. The logo

> the rim, and should be positioned near the faucet. Verify proper clearance between the lavatory, faucet, and backsplash. Remove the lavatory from the countertop cutout, and return it to its protective carton. Do not stand or store the lavatory on the drain surface.

is located inside the basin, near

Drill the faucet holes.

Install the faucet to the countertop according to the manufacturer's instructions.

Install the drain to the lavatory according to the installation instructions included with the drain. Apply a sufficient amount of clear silicone sealant when you install the drain.

#### 料, 请使用防水密封胶涂沫在台面 的切口处。遵守制造商提供的一切 说明及警告。待密封胶干后,方可

进行安装。

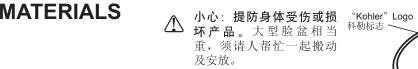
请使用50/50异丙醇与水的混合物 来清洁切口周围的台面,用一干净 Adhesive

**注意**:当温度至少为**10**℃时,才可 使用封边胶。使用封边胶的最佳温

度范围为21℃至38℃。

将封边胶轻轻地涂在台面切口的四 周, 便其横靠在切口洞上。在拆除 支撑材料前,请调整一下封边胶涂 抹的地方,擦去多余的封边胶。仔

细地将支撑封边胶的材料移开。



注意"Kohler"字样的位置,脸盆 安装完毕后,应能看见此字样。

小心地将脸盆放入台面切口适当位 置, 向下按牢。

联接水龙头供水管。 联接排水装置。

开启水龙头阀门, 检查有无渗漏。

用非腐蚀性清洁剂来清洁。

注意:采用此切割模板切割的台

### handle fit clearance when locating 面内沿到面盆内边缘的距离为 6mm左右,客户可根据需要按比 例缩放用以切割台面。

### 用户须知 (护理和清洁)

为保持脸盆光洁如新,须确保每次使用后彻底冲洗 干净,**切勿使用腐蚀性的清洁剂**,以免刮花及破坏。 脸盆的表面。要清除顽固污垢,油漆或柏油,可使 用松油或油漆稀释剂。

陶瓷及浴缸产品及配件担保——一年有 限担保

科勒公司担保其陶瓷及浴缸产品及配件在制造工艺

本产品自购买之日起即获得本公司一年的质量保证。在质保期内,凭购货发票,科勒公司将免费承担由制造员量引起的任何问题。经核查后,科勒中 国有限公司有权决定是修理、更换、还是作适当的

这里所指的担保,包括产品,都已明确地限制在该 担保期之内。科勒中国有限公司对其后出现的损坏 不负有任何责任。担保也不包括外观损伤、使用不 当以及未按说明书安装的损失。

为获得快捷的担保服务,请联系您的销售商; 您也 可写信给科勒中国有限公司(请出示销售发票原件作

> 科勒(中国)投资有限公司 中央客户服务中心 上海市卢湾区淮海中路138号 上海广场19楼 邮编: 200021

这是我们全部的书面担保。

manufacturer's instructions and warnings. Allow the sealant to dry before proceeding. Use a 50/50 mixture of isopropyl alcohol and water to clean the countertop surface around the cutout area. Wipe dry with a clean NOTE: Install the adhesive sealant when the temperature is at least 10℃. The preferred

For tile, wood, or other porous

sealant around the cutout area of

the countertop surface. Follow all

materials, apply waterproof

temperature range to apply the adhesive sealant is 21 ℃ to 38 ℃ Loosely apply the adhesive sealant around the entire countertop cutout so it is alongside the cutout hole. Adjust the placement of the sealant before removing the backing material. Cut off any excess seal material. Carefully remove the adhesive seal backing material. CAUTION: Risk of

personal injury or product damage. Large lavatories are very heavy. Get help lifting the lavatory into place.

logo. The lavatory should be installed so the logo is visible after installation.

Note the location of the "Kohler"

Carefully position the lavatory in the cutout, and press down firmly.

Connect the faucet supply lines. Connect the drain assembly.

Open the faucet valves, and check for leakage. Clean up with a non-abrasive

NOTE: Using this template, the overhung is about 6mm Customers can zoom the template by scale to meet their

cleaner.

### **IMPORTANT CONSUMER INFORMATION (CARE AND CLEANING**)

requirement.

To keep your lavatory looking new, make sure you rinse it out thoroughly after each use. **DO NOT USE** ABRASIVES on this product, as they will scratch and ruin the surface. Stubborn stains, paint, or tar can be removed with turpentine or paint thinner.

#### Plumbing Fixtures and Fittings **Limited One-year Warranty**

Kohler plumbing fixtures and fittings are warranted to be free of manufacturing defects.

This product is warranted for one year from date of purchase. Kohler China will be responsible for any problems caused by manufacturing defects provided with the invoice. Kohler China will, at its

election, repair, replace or make appropriate adjustment where Kohler China inspection discloses any such defects occurring in normal usage within one year after purchase. Implied warranties including that of merchantability and fitness for a particular purpose are expressly limited in duration to the duration of this warranty,

Kohler China disclaims any liability for special, incidental or consequential damages. Damages to the product caused by misuse, abuse and installation that is not in accordance with the owner's manual are not covered by this warranty.

To obtain quick warranty service, please contact your dealer, or write to Kohler China. (Original sales receipt must be provided as the proof of purchase.)

Kohler China Investment Company Ltd. Central Customer Service Center 19/F, Shanghai Square, 138 Huai Hai Road, Luwan District, Shanghai, PRC Zip Code: 200021

This is our exclusive written warranty.

Fig.#1